

国王与死神

[荷] 库斯·迈因德兹、[荷] 哈里·杰克斯/文

[南非] 皮特·格罗布勒/图

李媛媛/译



明天出版社

国王与死神

[荷] 库斯·迈因德兹、 [荷] 哈里·杰克斯/文

[南非] 皮特·格罗布勒/图

李媛媛/译



图书在版编目(CIP)数据

国王与死神 / [荷] 迈因德兹, [荷] 杰克斯著; [南非] 格罗布勒绘;
李媛媛译. - 济南: 明天出版社, 2011.8
(来自伦勃朗和梵高故乡的图画书)
ISBN 978-7-5332-6637-0

I . 国… II . ①迈… ②杰… ③格… ④李… III . ①儿童文学 - 图画故事 -
荷兰 - 现代 IV . I563.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2011) 第129068号

责任编辑/刘 蕾 张富华 美术编辑/李宝华



The publishers gratefully acknowledge the support of the Dutch Foundation for
Literature and the Mondriaan Foundation.

真诚感谢荷兰文学基金会与蒙德里安艺术基金会对本书出版的资助。



国王与死神

著者 / [荷] 库斯·迈因德兹、[荷] 哈里·杰克斯 绘画 / [南非] 皮特·格罗布勒 翻译 / 李媛媛
出版人 / 胡鹏 出版发行 / 明天出版社 地址 / 山东省济南市胜利大街39号
网址 / <http://www.sdpress.com.cn> <http://www.tomorrowpub.com>
经销 / 各地新华书店 印刷 / 利丰雅高印刷 (深圳) 有限公司
版次 / 2011年8月第1版 印次 / 2011年8月第1次印刷
规格 / 214×278mm 16开 印张 / 2.25
ISBN 978-7-5332-6637-0 定价 / 29.80元
山东省著作权合同登记号 : 15-2009-137号

Ballade van de Dood

Text copyright © 2008 by Koos Meinderts and Harrie Jekkers

Illustrations copyright © 2008 by Piet Grobler

Originally published by Lemniscaat b.v. Rotterdam 2008

Chinese language edition arranged with Lemniscaat b.v.

Chinese language copyright © 2011 by Tomorrow Publishing House

如有印装质量问题, 请直接与出版社联系调换。







从前有一个国王，他的名气非常大。他有一个敌人，仅有的一个，那就是——死神。

“为什么一想到他我就这么害怕？”国王心想，“我为什么这么害怕他来找我？”

他叫来了所有的大臣。







“大家好！”国王说，“我有一个问题。”

最年轻的大臣走上前说：

“陛下，您可以问我们任何问题。

您想知道天上有多少颗星星吗？

您想知道沙漠里的沙子有多深吗？

您想知道您的子民是如何逃税的吗？”

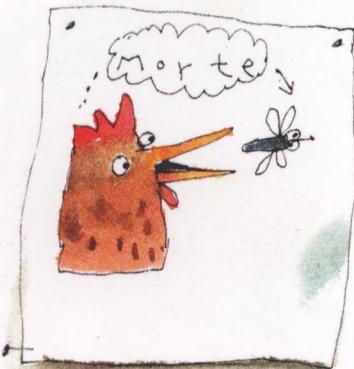
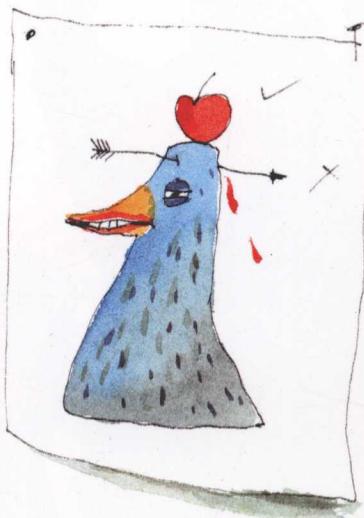
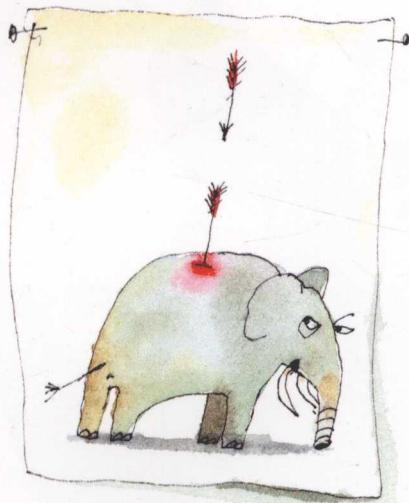
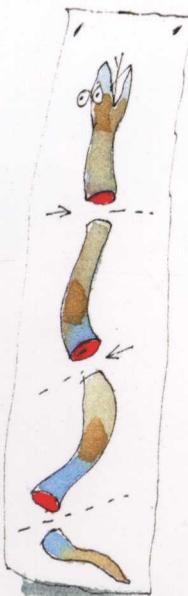
.....

国王现在对这些一点儿兴趣也没有。

他若有所思地说：“我想知道我们为什么会死？这个问题让我烦恼不已。”







“啊，怎么会是这个问题？”最年轻的那位大臣不禁喊出声来。

这个问题也把其他大臣问住了。

这时，一位年纪最大的大臣走上前说：“有些人在战争中死去，有些人意外身亡，有些人死于瘟疫，但大多数人还是因为年老而死去。”

“是的，是的，”国王打断道，“这些我都知道。但到底什么是死呢？我为什么这么怕死呢？”

一位最聪明的大臣说：“陛下，恕我直言，死亡恐怕是我们每个人不得不面对的事实。”





听到这儿，国王气得跳起来，大声吼道：“可到底什么是死？我要你们回答我！”

这时，一位一直沉默不语的大臣开口说话了：

“陛下，我有一个办法。死神既然可以夺走我们的生命，我们就应该能够看得到他。不如把他抓起来，这样谁也死不了，永远活着！”

可是，那位最聪明的大臣说：“没有人能制伏死神，碰到他的人都得死。”





国王想出了一个绝妙的主意。

他说：“我知道一个老人，马上就要死了。估计不到一个小时，死神就会来夺走他的生命。我们可以在他床边放一个玻璃罩，让门开着。只要死神一走进去，我们就把门关上，这样就能把他抓住了。”







他们马上开始行动起来。

就在那一天，死神果然被抓住了。

他坐在玻璃罩里，神情黯淡，看上去就像是一个老古董。

